

УДК 811.112.2(079)

ББК 81.2Нем-9

А97

*Рекомендовано Учебно-методическим центром
«Профессиональный учебник» в качестве учебного пособия
для студентов вузов, обучающихся по специальности «Юриспруденция»*

Главный редактор издательства
кандидат юридических наук, доктор экономических наук *Н.Д. Эриашвили*

Ачкевич, В.А.

А97 Немецкий язык для юристов: Учеб. пособие /В.А. Ачкевич, О.Д. Рустамова; под ред. проф. И.А. Горшенёвой. — М.: ЮНИТИ-ДАНА, 2015. — 416 с.

И. Рустамова, О.Д.

ISBN 5-238-00927-5

Агентство СІР РГБ

Учебное пособие предназначено для студентов, обучающихся по специальности «Юриспруденция», владеющих немецким языком в объеме средней школы и продолжающих изучение в вузе.

Цель пособия — научить читать, понимать и переводить юридические тексты, расширить специальную лексику, а также познакомить с основами современной правовой системы немецкоговорящих стран.

Пособие содержит: вводно-коррективный курс, содержащий правила чтения и упражнения к ним; основной курс, содержащий грамматический материал с упражнениями на его закрепление; приложения, содержащие немецко-русский словарь юридических терминов и понятий; распространенные латинские слова и выражения; наиболее употребляемые сокращения и список часто встречающихся глаголов сильного и неправильного спряжения.

Учебное пособие также может быть использовано соискателями и аспирантами/адъюнктами при подготовке к сдаче кандидатского экзамена по немецкому языку.

ББК 81.2Нем-9

ISBN 5-238-00927-5

© Коллектив авторов, 1993, 1995, 2005

© ИЗДАТЕЛЬСТВО ЮНИТИ-ДАНА, 2005

Воспроизведение всей книги или любой ее части любыми средствами или в какой-либо форме, в том числе в Интернет-сети, запрещается без письменного разрешения издательства.

Оглавление

Предисловие	3
Вводно-коррективный курс	5
Немецкий алфавит	5
Правила чтения	8
Особенности произношения гласных.....	8
Твердый приступ гласных	8
Долгота и краткость гласных.....	9
Дифтонги	12
Особенности произношения согласных.....	13
Чтение буквы „Ll“	15
Чтение буквы „Ss“	15
Чтение буквы „Hh“	17
Чтение буквосочетаний „ch“, „chs“, „ck“	17
Чтение суффикса „ig“	19
Чтение буквосочетаний „ng“ и „nk“	20
Чтение буквы „Vv“	21
Чтение буквы „Xx“	22
Аффрикаты	22
Чтение буквосочетаний „dt“, „ph“, „qu“	23
Согласные «от буквы к звуку»	24
Словесное ударение	26
Интонация немецкого языка	27
Ритм немецкой речи	27
Фразовое ударение	27
Паузы	28
Интонация	29
Числительные	32
Чтение двузначных составных числительных	33
Чтение чисел, обозначающих годы.....	33
Наиболее распространенные формы речевого этикета.....	36
Артикль	38
Склонение артикля.....	39
Отсутствие артикля.....	41
Множественное число имен существительных.....	44
Неопределенные, определительные, указательные местоимения ...	46
Личные местоимения	48
Спряжение глаголов „haben“ и „sein“	49
Склонение имен существительных в единственном числе	52

Склонение имен существительных во множественном числе	54
Склонение имен собственных	55
Предлоги	58
Основные значения наиболее употребительных предлогов и их управление	58
Предлоги с Dativ и Akkusativ	61
Употребление предлогов при обозначении времени	63
Склонение личных местоимений	65
Притяжательные местоимения	66
Личные и соответствующие им притяжательные местоимения	66
Склонение притяжательных местоимений	67
Спряжение глаголов в настоящем времени	69
Спряжение сильных глаголов с корневыми „a“, „au“, „e“	70
Производные глаголы	72
Имя прилагательное	77
Склонение имен прилагательных	77
Сильное склонение имен прилагательных	77
Слабое склонение имен прилагательных	78
Смешанное склонение имен прилагательных	79
Основная часть	86
Lektion 1	86
Словообразование	86
Образование существительных	
с помощью суффиксов -er, -ler, -ner, -in	86
Словарная форма имен существительных	88
Сложные имена существительные	89
Грамматика	91
Präsens (настоящее время глагола)	91
Спряжение слабых глаголов в Präsens	92
Спряжение сильных глаголов в Präsens	93
Спряжение глаголов „haben“, „sein“, „werden“ в Präsens	94
Спряжение возвратных глаголов в Präsens	95
Производные глаголы	95
Модальные глаголы	97
Порядок слов в простых повествовательных, вопросительных	
и побудительных предложениях	98
Прямой порядок слов	98
Обратный порядок слов	99
Вопросительные предложения	99
Работа над текстом	102
Lektion 2	114

Словообразование	116
Образование существительных с помощью	
суффиксов „-ung“, „-heit“, „-keit“, „-schaft“	116
Грамматика	116
Числительные	116
Количественные числительные	116
Чтение двузначных составных числительных	117
Чтение чисел, обозначающих годы	117
Дробные числительные	118
Порядковые числительные	118
Обозначение дат	119
Степени сравнения прилагательных и наречий	120
Imperfekt (прошедшее повествовательное время)	123
Imperfekt слабых глаголов	123
Imperfekt сильных глаголов	125
Особые случаи образования Imperfekt	126
Работа над текстом	128
Lektion 3	138
Словообразование	138
Образование прилагательных с помощью суффиксов и приставок	138
Грамматика	140
Отрицание	140
Отрицание „nein“	140
Отрицание „nicht“	140
Отрицание „kein“, „keine“	141
Образование Partizip II	142
Perfekt и Plusquamperfekt (прошедшее разговорное	
и предпрошедшее время)	144
Основные формы глагола	147
Работа над текстом	149
Lektion 4	169
Словообразование	169
Субстантивация глаголов	169
Местоимение „man“	171
Местоимение „man“ с модальным глаголом	172
Местоимение „es“	173
Infinitiv с частицей „zu“ и без „zu“	175
Инфинитивные группы	176
Инфинитивные обороты	177
Работа над текстом	179

Lektion 5	193
Грамматика	193
Сложноподчиненные предложения	193
Определительные придаточные предложения	196
„Deren“ и „dessen“ в предложении	198
Работа над текстом	200
Lektion 6	212
Грамматика	212
Futurum (будущее время глагола)	212
Passiv (страдательный залог)	213
Präsens и Imperfekt Passiv	214
Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum Passiv	216
Система временных форм глагола	218
Действительный залог (Aktiv)	218
Страдательный залог (Passiv)	219
Infinitiv Passiv с модальным глаголом	219
Работа над текстом	221
Lektion 7	234
Грамматика	234
Пассив состояния (Zustandspassiv)	234
Образование причастия I (Partizip I)	236
Partizip I в роли обстоятельства образа действия	236
Partizip I и Partizip II в роли определения	237
Partizip I с частицей „zu“ в роли определения	238
Работа над текстом	240
Lektion 8	254
Грамматика	254
Парные союзы	254
Местоименные наречия	255
Сложносочиненные предложения	258
Работа над текстом	259
Lektion 9	272
Грамматика	272
Распространенное определение	272
Обособленный причастный оборот	275
Работа над текстом	276
Lektion 10	292
Грамматика	292

Родительный разделительный	292
Конструкция глагола „haben“ (или „sein“) + zu + Infinitiv“	293
Конструкция „lassen + sich + Infinitiv“	295
Бессоюзные условные придаточные предложения	296
Работа над текстом	297
Lektion 11	312
Грамматика	312
Konjunktiv	312
Образование конъюнктива	312
Präsens Konjunktiv	313
Imperfekt Konjunktiv	313
Основные формы употребления Konjunktiv и их перевод	315
Konditionalis	316
Работа над текстом	317
Lektion 12	331
Грамматика	331
Partizip I и Partizip II и их функция в предложении (обобщение)	331
Lektion 13	351
Грамматика	351
Функция глаголов „haben“, „sein“ и „werden“ в предложении (обобщение)	351
Приложения	368
Немецко-русский словарь	368
Распространенные латинские слова и выражения	400
Список сокращений	402
Таблица наиболее часто встречающихся глаголов сильного и неправильного спряжения	405
Библиографический список	409